

برنجی سنہ * نومرو ۱۲ - ۲۹ شعبان ۱۳۳۰

پازار ایرتسی

۳۰ تموز سنہ ۱۳۲۸ - ۱۲ اغستوس افرنجی سنہ ۱۱۱۹

سر محرر: شہبندر زاده فلبلی

احمد ہلمی

محل ادارہ سی:

جفال اوغلندہ « حکمت » ادارہ خانہ سیدر.

حقہ مقرون، اغراضدن سالم افکار ومقالاتہ صحیفہ لرمنز آچققدرد.

«HIKMET»

Journal turc, quotidien et politique

DIRECTEUR-PROPRIÉTAIRE:

A. HILMY CHEHBENDER



ادارہ مدیری: فلبلی

محمد زلفی

اشترا بدلی:

برسنہ لکی ۹۵، آلتی آیلنی ۵۴ غروشدرد.

پوستہ اتحادینہ داخل ممالک اجنبیہ ایچون قرق فرانقدرد.

ABONNEMENT

un an : 95 piastres و six mois 54 p.

Union postale : un an, 40, six moi, 25 Fr.

Rédaction : Constantinople, Djagal oglou

نسخہ سی: ۱۰ پارہ در

حقیقتہ خادم یومی غزتہ در

نسخہ سی: ۱۰ پارہ در

حسابات و انسابات سياسيه دن تجريد نفس ايله وظيفة عسكريه به قصر ابل واردوده روح الانظام اولان اطاعت مطلقه قضيه سنك ادامه موجودتي ايجون هر فردك درجه درجه مانوقلرينك اواصره مطاوعت و انقياده نصب نس ايتلري ايجون جله سنك تجديد عهد و ميثاق ايللري و بعض اوروي اردولرنده دخی تطبيق ايدلكنده اولدني وجهله يالكز افراد مستثنا اولق اوزره بالعموم ارکان و اصرا و ضابطان و مأمورين ضحیه ايله منسوبين عسكريه نك آبروجه برر قطعه ده سند و يرملري شوراي عسكريه تذکر و تنسيب اولنه رق باب عالی واسطه سيله واقع اولان عرض و استيزان اوزرينه باش قوماندان اعظمين پادشاه مشروطيت پرور افندي حضرت تارنك امر و فرمان هايون ماوكاهلري دخی بوسه كرده شرف صدور بيورلش اولديندن ايشا و اعطا ايديله جك عين وسندك صورتی و اراده سنيه حضرت خلافتناهنك صورت منيفه سی قطعه اوله رق لقا تسير اولمشدر . اردو ورديف مفتش لکلرله قول اردو و مستقل فرقه لر قوماندان . نقل نجه كندی هرگز لرنده بولشان ارکان و اصرا و ضابطان كندی حضور لرنده و افراد عسكريه دخی الای قوماندانلري و بولنديني حالده كنديلرينك اك بيوك رتبه لي ضابطاني مواجهه سنده سالف الدكر ارسال اولنان صورت دائره سنده عين ايتديريه رك اولياده قطعاتدن آلنه جق و وثايق اوزرينه كيفيتك مقام عاجزيه آيا و ارکان اصرا و ضابطان ايله كافه مأمورين صحه و منسوبين عسكريه دخی كذاك موضوع بحث صورت و نمونه توفيقاً هر كسك كندی ختم و امضاسيله برر قطعه سند اخذ اولنه رق بوراجه صورت مضبوطه ده حفظ اولق اوزره كذاك مقام عاجزيه اسرا اولشي لازمه دندر .

بناءً عليه در حال صورت محره وجهله تفهيمات و ترتيبات مقتضيه نك ايفاسيله توضيحات مسروده دائره سنده عينك عموماً ايشا ايتديريسي و اجاب ايدن سنديرك دخی اخذ اولنه رق بورايه كوندرلرلى امرنده حسن ايفاي معامله به بتل همت و مسارعت بيورلسي زويت و حصافت عليه لرندن متنا و منتظر در .

مطبوعات

دولت عثمانیه - انكلتره
لوندره سفيري توفيق پاشا حضرت تاري اخيراً خارجيه نظارتنه اوزون ومهم اشعاراتده بولمشدر . اشعارات مذكوره ده انكلتره نك ، بالقان و شرق مسئله لرنده تعقيب ايتكنده اولديني خط حرکت حقنده تفصيلات مخصوصه ويرلمكده در .
توفيق پاشا ، انكلتره سياستك تركيايه مساعد بر جريان آلدنيق تأمين ايدنيور .
آمر و لپتوس

توركيه - قره طاغ حدودی حادثاتی
نويه فرايه بره سنه دن :
آرناودلرك قیامی نتیجه سی اوله رق بودقه ده برتوركيه - قره طاغ اختلافی ظهور ايتمشدر . اكر آرناودلرك حكومت طاعت ايدرلر سه بالطبع بوكي وقعه لر تحث ايتمه جكددر . برقاچ سنه اول آرناودلر ايله قره طاغ لير برلرينه خصم جان ايكن ، قره طاغ حكومتی كچن سنه ماليسور . لری كندی طرفه جذب و دعوت ایده بيلمشدی . حتی اوزمان بولر دن بيك كیشی عودت ایتمه مش ، قره طاغده قالمشدی . بولنر جانب حكومت عثمانیه دن تأمینات قطعيه آلا نجه حدود عثمانیه به عودت ایده ميه جكر كيني بيان ايتمشدر . فی الواقع بولنری اسكان و اعاشه ايتك بر امر مشكل اولغله برابر قره طاغ حكومتی سنه لر دن بری معلق اولان تحيد حدود مسئله سنك حل و تسويه سی ضمنده بولنری آلت ايتك امنيه سيله ملكيسته آلی قومشدی .

صوك هفته لرده آرناوودلقده باش كوسترن اغتشاشاتی قره طاغ حكومتی بر فرصت مساعد عدايده رك ، يكي حادثاته ميدان و يرملك ايسته مشدر .

كچن آي طرفنده قره طاغ جنوب و شرق حدودنده بعض قاريشققلر وقوعه كشمدر . حتی بر عثمانلی بلوقها ووزی ده ضبط ايدلش ، عثمانيلر قره طاغ طوراغنه هجوم ايتش ایدی . ايبك وياقوه دن قره طاغ حدودينه طوپ بيله نقل اولمشدر . صوك وقايع غرتة لرده مندر جدر . عثمانلی سفيرينك قره طاغ حكومتی نزدنده وقوع بولان تشبثاتی اوزرينه بوگون صلح و سكون تماميله تأس ايتمشدر . كرك توركيه و اكر كسه قره طاغ حقیقه طرفدار صالح و مسالمتدر . ونجه مشكلات آره سنده قالمش اولان توركيه يكي بر محاربه نك وقوعنی آرزو ايدمزن . ذاتاً دول معظمه توركيه قره طاغ محاربه سندين بك متأثر اوله جقلدر . بوكي حادثه لر تكرار ايتديكي تقديرده اختلافك زائل اوله جني محقق در .

(تان) نه دييور ؟
(تان) غرتة سی بومشله حقنده آتيده كي مطالعاتی يوروتيور :

قره طاغ محافنده تأمين اولنديغنه نظراً تحيد حدود مسئله سی حل و تسويه اولغادجه واره سيذجه منطقه سنك قره طاغ عائدتي حكومت عثمانیه به تصديق ايدلنجه بوكي حادثه لر بعضاً تكرار ایده جكددر .

صربيه - بلغارستان اتفاق
تايس غرتة سنك پترسبورغ مخبري منسوب اولديني غرتة به كشيده ايتديكي بر تلغرافقامده صربيه و بلغارستان حكومتلری آره سنده تدافعی بر معاهده عقد اولنديق بيلديرييور .

جنوبی آرناودلق
فرايه بره سنه غرتة سنك استخبارات موثوقه سنه نظراً جنوبی آرناودلقده ، بعض كيمسهر مطالبه لرينك قوه دن فعله كتيرلسي ايجون بعض يرلرده قومته شعبه لری تأسيس ايتمشدر .

مقباه
سلانيك احوالی
انده ياندان غرتة سندين :
اتحاد و ترقی جمعیتی مرکز عمومی اعضالری اولکی كیجه اجتماع ایده رك كیجه ساعت بره قدر وضعت حاضر حقتده مذاكراتده بولمشدر . ادرنه مبعوث سابق طلعت بك ده ريختيم قلوبنده حال و موقع حقنده بر حسابال ايراد ايتمشدر .

كچن پنچشنه كونی ريختيم قلوبنده براجتماع عقد اولمش و اتحاد جيلردن ماعدا مختلف محافل مدعواً حاضر بولمشدر .

اداره عرفيه نك سلانيكده تأثیری
(انده ياندان) غرتة سنه كوره اداره عرفيه نك سلانيكده اعلائی ، اهالی و خصوصيه تجاران اوزرنده سؤ تأثیر حصوله كتير . شددر . عموميتله ظن اولنديغنه كوره بوتديز ذاتاً دوچار انقطاع اولان حیات اقتصادی به بستان مچوايده جكددر .

« حکمت »
بزبونده براز مبالغه و طرفكیری كورييورز .
سلانيكده فعالیت
نويه فرايه غرتة سنه سلانيكدن بيلديرييور : اتحاد جيلرك يکيدن كسب قوت ايتك ايجون غيرت و فعاليتده بولونملری اهالی بی اندیشه به

دوچار ايتمشدر . سلانيك ضابطانی بر حرکت اجرا ايتمه كم اوزره قول اردو قوماندانی ، بتون سلانيك ضابطاتی زرينه دعوت ایده رك بولنرك تمايلاتی آ كلامشدر . ژاندارمه قوماندانی نقی بك عزل اولمشدر .

« حکمت »
بويابه جريان ايدن حالی اولجه رسماً تحقيق ايتديكي وجهله يازمشدق .

صربلر و ارناودلر
بلغارادن نويه فرايه بره سنه غرتة سنه تلغرافله بيلديرييور :
آرناودلر ايكي صرب قتل ايتمشدر . صرب اهاليسی آرناودلره قارشى بيوك بر حداث پرورده ايتكمده در .

اسلام عالمی
نويه فرايه بره سنه غرتة سی يازييور :
بوسنه سرائی مکتب قضات مدیری حاجی حسن افندی سپاهو ، تقاعدلكنی طلب ايتمی اوزرينه آوستريا ايمپراطوری بو آرزو سنك اسعاف اولمشنی امر ايتمشدر .

ويانه سياسيلرينك مطالعاتی
نويه فرايه بره سنه دن :
ويانه محافل سياسيه سنده آرناوودلقده عن قريب صلح و مسالمتك تأسيس ایده جكي ظن اولونيور . معافيه آرناودلرك شدتلی مطالباتی و تعقيب ايتدكاری راديقال بر خط حرکتك باعث مشكلات اوله جني ويانه محافلنده ظن اولتمقه در .

دعای خبرلر
سلانيك مرکز قائمقامی
سلانيكدن بيلديريديكنه كوره شهرمذكور مركز قائمقامی عبدالاحد نوری بك مأموريتدن استعفا ايتمشدر .
آرناودلرك مطالبی
آرناودلق هیئت تقيشيه سی رئيسی ابراهيم پاشادن وارد اولان بر تلغرافقامه دن آرناود مرخصلرينك مطالبی شایان اسعاف اولديني بيلديرلمشدر .

زلزله دن ضرر ديده لر
دون شهر يزدن مرفته و شارکوی فلا کتر . ده لرينه شهرمانتدن اتمك كوندرلديكنی يازمش ايدك . محلندن وقوعبولان طلب اوزرينه بر ايکی كونه قدر ايکی اوچبيك چوال اون كوندريله جكددر .

ايکی بولغار شقیسی
اسكوبدن اشعار اولنديغنه نظراً اشقیای مشهوره دن چرنوبيف چته سنه منسوب ايکی بلغار قومته جی سوء نيت ايله اسكوبه كشمسره ده هيچ بر ملعت اجرا ايتكمسزين دردست اولمشدر .

رمضان ايجون
[شهرمانتدن]
شرف مقرب بولنان رمضان شريفده بر معتاد چيقاره جقلری پیده لرك نرخ حاضره كوره تعيين بيلده ووزنی سميدجی و اكمكچی قورايه جی بورکچی قدافجی اصنافی جمعیتی طرفندن وريان عرض حالده استعفا ايدلش و اصناف مرقومه نك چيقاره جقلری خاص وعادی پیده لری اكمك

نرخ حاضری اولان الی پاره به و اصول وامثاله كوره اكمكچيلرك و منحصرأ اكمك طبخ ايدن سميدجيلرك يابه جقلری بوارلاق خاص پیده لرك اون درت غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی بشيوز يكرمی غرامك قرق پاره به ویدی غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی ايی بوز اتمش غرامك يكرمی پاره به و نان عزيز دقيقندن چيقاره جقلری عادى پیده لرك يكرمی غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی يدی بوز سكسان غرامك قرق پاره به و اون غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی اوچيوز طقسان غرامك يكرمی پاره به و سائر سميدجی و بورجیلرك چيقاره جقلری بوارلاق خاص پیده لرك ارن درت غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی آتی بوز غرامك قرق پاره به ویدی غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی اوچيوز غرامك يكرمی پاره به وينه سميدجی و بورجیلرك چيقاره جنی اوزون و غایت پيشکين اينجه خاص پیده لرك يكرمی درت غرام حق نام تنزيلندن صكره صافی بش بوز طقسان غرامك قرق پاره به و اون ايکی غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی ايکی بوز طقسان بش غرامك يكرمی پاره به و كذاك بولنرك نان عزيز دقيقندن چيقاره جقلری عادى پیده نك اون ايکی بيجق غرام حق نار تنزيلندن صكره صافی درتيوز سكسان يدی بيجق غرامك يكرمی پاره به صانديرلمسی مجلس اماتجه قرار . لشديريه رق تعميماً دواثره تبليغ ايدلش اولغله هر كسجه ده معلوم اولق اوزره اعلان كيفيته ابتدار قلندی .

اعلان

محمود مرکز رشديه سندن ٣٣٣ سنه سنده آلمش اولديغ بر قطعه رشديه شهادتنامه می قضاء ضایع ايدلديكمدن هرکيم بولور ايسه خواهه پاشاده مرتين عثمانیه قرا تخانه سنه تسليم ايتلری انساننت نامه رجا اولنور .
چارشوی کبرده آبایعی اسماعیل

عثمانلی طب دارالفنونندن ديپلومالی
كوش صوبی و بك اوغلی ذكور خسته خانه سی حریبه شاهانه و دارالشققه مکتبلی

دیشی طبیبی
محمد خدایوردی
دیشلر ترقیات حاضره فنيه به تطبيقاً
تداوی و صوك سیستم هر نوع اعمال اولنور

غریس و نمفیه دیشی حیاتلور
معاینه یازار دن ماعدا هر کون جفال
اوغلنده عسکری تقاعد صندوق قارشو -
سنده يکی دائرة مخصوصه سنده

حکمت مطبعه سی
مدیر مسئول
امیر ملی